



大会

Distr.: General
6 December 2012
Chinese
Original: English

第六十七届会议

议程项目 153

联合国东帝汶综合特派团
经费的筹措

2012 年 7 月 1 日至 2013 年 6 月 30 日联合国东帝汶综合特派团筹资安排

秘书长的说明

1. 安全理事会 2012 年 2 月 23 日第 2037(2012)号决议决定按目前核定编制,将联合国东帝汶综合特派团(联东综合团)的任务期限延长至 2012 年 12 月 31 日,认可综合团按秘书长报告(S/2012/43)第 65 段的建议并如联合过渡计划所示,根据东帝汶政府的愿望和实地情况,在成功完成 2012 年选举工作后分阶段缩编的计划。安全理事会除其他外,还请秘书长至迟在 2012 年 10 月 15 日向安理会提交一份报告,评估安全和政治局势,并就综合团完成任务和移交职责提出建议,以便让东帝汶政府和联东综合团按实地情况和东帝汶政府有关联东综合团撤离后联合国在东帝汶的作用的意见,为联东综合团撤离做最后准备工作。

2. 秘书长在其 2012 年 10 月 15 日提交安理会关于联东综合团的报告(2012 年 1 月 7 日至 9 月 20 日)(S/2012/765)中建议,联东综合团按照 2012 年 9 月 20 日东帝汶总理给秘书长的信(S/2012/736,附件)中所述的东帝汶政府意见和联合过渡计划的设想,继续分阶段缩编,直至 2012 年 12 月 31 日任期届满为止。随后,安全理事会成员于 2012 年 11 月 3 日至 6 日访问东帝汶。安全理事会东帝汶访问团报告(S/2012/889)在意见一节中指出,鉴于东帝汶总理在信中阐明的东帝汶政府立场,以及所有东帝汶对话者一致认为联东综合团应继续缩编并于 2012 年 12 月 31 日结束任务,联东综合团同意秘书长的建议,即综合团继续缩编,直至 2012 年 12 月 31 日完成任务。



3. 大会在其关于联合国东帝汶综合特派团经费筹措的第 66/270 号决议中批款 162 212 100 美元，充作 2012 年 7 月 1 日至 2013 年 6 月 30 日期间的经费，其中包括综合团维持费 155 429 000 美元、给维持和平行动支助账户的 6 431 900 美元和给意大利布林迪西联合国后勤基地的 351 200 美元，并在 2012 年 6 月 1 日至 12 月 31 日期间向会员国摊派 78 393 550 美元。这一数额包括综合团维持费 75 002 000 美元、维持和平行动支助账户 3 215 950 美元和联合国后勤基地 175 600 美元。

4. 大会在同一决议中决定，由会员国分摊 83 818 550 美元，每月 13 969 758 美元，充作 2013 年 1 月 1 日至 6 月 30 日期间的经费，但以安全理事会决定延长该综合团的任务为前提。

5. 如果安全理事会决定不将联东综合团的任期延长至 2012 年 12 月 31 日之后，综合团缩编和行政清理费用将从大会第 66/270 号决议核定资源内提供，并将向大会提交核定预算。鉴于所需经费的分摊只到 2012 年 12 月 31 日，特此请求在核定批款内进一步分摊，以便为综合团提供经费，原因如下：2012 年 7 月 1 日至 12 月 31 日，综合团缩编支出额高于分摊额；如果安理会不延长综合团的任务期限，在大会提出和核准包括综合团清理结束的订正预算之前，将会产生联东综合团预期清理结束支出；2013 年 1 月 1 日至 6 月 30 日支助账户和联合国后勤基地所需经费。

6. 因此，这一估计数基于秘书长报告(S/2012/765)所载建议，即联东综合团继续进行分阶段缩编，直至 2012 年 12 月 31 日完成综合团的任务。该估计数反映出继续执行警务和其他实务活动的削减计划，在 2012 年 12 月 31 日之前逐步完成任务，相应遣返军事人员、警察和大多数文职人员，并规划综合团直至 2013 年 4 月 30 日的预期清理结束工作。

7. 2012 年 7 月 1 日至 12 月 31 日期间综合团所需维持费估计为毛额 86 592 700 美元(净额 83 171 400 美元)，而分摊的综合团维持费为毛额 75 002 000 美元，净额 71 995 600 美元，增加了毛额 11 590 700 美元(净额 11 175 800 美元)。

8. 2012 年 7 月 1 日至 12 月 31 日期间需要综合团维持费的原因是：逐步减少和撤出军事和警务人员，包括军事观察员、联合国警察和建制警察部队；遣返特遣队所属装备；各类文职人员离职；翻修房地，准备移交给该国政府；空运服务所需经费增加；翻修联合国设备，准备移交给联合国后勤基地或其他综合团。

9. 如果安全理事会不延长综合团的任务期限，2013 年 1 月 1 日至 4 月 30 日期间所需经费估计为毛额 10 094 000 美元(净额 9 657 100 美元)，充作综合团预期行政清理工作经费。这一估计数包括 5 148 400 美元，充作 73 名国际工作人员、4 名本国工作人员和 12 名联合国志愿人员工作经费；4 945 600 美元充作所需业务经费，包括公务差旅、设施与基础设施、陆运、通信和信息技术和医疗救

护服务，以及处理索赔、运输与遣返联合国警官有关的个人财物和向联合国后勤基地运送联合国所属设备等其他服务。

10. 因此，必须摊派 2013 年 1 月 1 日至 6 月 30 日期间维持和平行动支助账户 3 215 950 美元和联合国后勤基地 175 600 美元。

2012 年 7 月 1 日至 2013 年 6 月 30 日期间预计所需资源估计数

(单位：千美元)

类别	2012 年 7 月 1 日至 2013 年 6 月 30 日	2012 年 7 月 1 日至 12 月 31 日			1 月 1 日至 2013 年 4 月 30 日	2012 年 7 月 1 日至 2013 年 4 月 30 日	
	分配数 ^a	分摊的 所需资源 ^b	预计 所需资源	所需 追加资源	预期 清理结束	所需 资源总额	所需 追加资源
	(2)	(3)	(4)	(5)=(3)-(4)	(6)	(7)=(4)+(6)	(8)=(3)-(7)
军事和警务人员							
军事观察员	1 541.1	755.7	578.5	177.2	—	578.5	177.2
军事特遣队	—	—	—	—	—	—	—
民警	33 264.7	16 196.6	12 763.0	3 433.6	—	12 763.0	3 433.6
建制警察部队	13 908.9	6 442.6	10 425.6	(3 983.0)	—	10 425.6	(3 983.0)
小计	48 714.7	23 394.9	23 767.1	(372.2)	—	23 767.1	(372.2)
文职人员							
国际工作人员	54 825.2	26 412.6	29 064.9	(2 652.3)	4 980.8	34 045.7	(7 633.1)
本国工作人员	9 306.9	4 653.5	5 303.8	(650.3)	20.4	5 324.2	(670.7)
联合国志愿人员	7 206.0	3 603.0	4 515.7	(912.7)	147.2	4 662.9	(1 059.9)
一般临时助理人员	2 123.9	1 062.0	1 218.4	(156.4)	—	1 218.4	(156.4)
小计	73 462.0	35 731.1	40 102.8	(4 371.7)	5 148.4	45 251.2	(9 520.1)
业务费用							
政府提供的人员	—	—	—	—	—	—	—
文职选举观察员	—	—	—	—	—	—	—
顾问	457.6	228.8	451.8	(223.0)	—	451.8	(223.0)
公务差旅	2 812.1	1 406.0	984.8	421.2	116.5	1 101.3	304.7
设施与基础设施	10 606.9	5 303.4	5 056.1	247.3	996.2	6 052.3	(748.9)
陆运	2 181.8	1 090.9	1 263.6	(172.7)	73.9	1 337.5	(246.6)
空运	7713.8	3 106.9	7 430.2	(4 323.3)	—	7 430.2	(4 323.3)
水运	—	—	—	—	—	—	—
通信	3 370.3	1 685.1	2 166.3	(481.2)	764.4	2 930.7	(1 245.6)
信息技术	2 525.1	1 262.6	1 390.1	(127.5)	202.2	1 592.3	(329.7)

类别	2012 年 7 月 1 日至 2013 年 6 月 30 日	2012 年 7 月 1 日至 12 月 31 日			1 月 1 日至 2013 年 4 月 30 日	2012 年 7 月 1 日至 2013 年 4 月 30 日	
	分配数 ^a	分摊的 所需资源 ^b	预计 所需资源	所需 追加资源	预期 清理结束	所需 资源总额	所需 追加资源
	(2)	(3)	(4)	(5)=(3)-(4)	(6)	(7)=(4)+(6)	(8)=(3)-(7)
医疗	1 110.2	555.1	249.2	305.9	318.4	567.6	(12.5)
特种装备	236.2	118.1	84.1	34.0	—	84.1	34.0
其他用品、服务和设备	2 238.3	1 119.1	3 646.6	(2 527.5)	2 474.0	6 120.6	(5 001.5)
速效项目	—	—	—	—	—	—	—
小计	33 252.3	15 876.0	22 722.8	(6 846.8)	4 945.6	27 668.4	(11 792.4)
所需经费毛额	155 429.0	75 002.0	86 592.7	(11 590.7)	10 094.0	96 686.7	(21 684.7)
工作人员薪金税收入	6 012.8	3 006.4	3 421.3	(414.9)	436.9	3 858.2	(851.8)
所需经费净额	149 416.2	71 995.6	83 171.4	(11 175.8)	9 657.1	92 828.5	(20 832.9)
(编入预算的) 自愿实物捐助	—	—	—	—	—	—	—
所需经费共计	155 429.0	75 002.0	86 592.7	(11 590.7)	10 094.0	96 686.7	(21 684.7)

^a 根据大会第 66/270 号决议规定摊派的数额。

^b 根据大会第 66/270 号决议规定分摊的批款。

11. 截至 11 月 30 日，联东综合团特别账户应收欠款 22 503 982 美元。由于延迟支付应收欠款，截至 2012 年 12 月 3 日，综合团特别账户现金余额为 14 800 000 美元，导致三个月业务现金储备短绌。

12. 在本说明中所述特殊情况下，2012/13 财政期间必须为联东综合团进行额外摊款，以确保综合团继续运作，完成其任务规定和预期的行政清理结束工作，直至核准将要提出的订正预算，但须遵照安全理事会的决定。

有待大会采取的行动

13. 考虑到根据大会第 66/270 号决议确定的 2012 年 7 月 1 日至 2013 年 6 月 30 日期间批款额 162 212 100 美元，包括综合团维持费 155 429 000 美元、维持和平行动支助账户 6 431 900 美元和意大利布林迪西联合国后勤基地 351 200 美元，以及 2012 年 7 月 1 日至 12 月 31 日的摊款 78 393 550 美元，包括综合团维持费 75 002 000 美元、维持和平行动支助账户 3 215 950 美元和联合国后勤基地 175 600 美元，在联合国东帝汶综合特派团经费筹措方面有待大会采取的行动是：

(a) 分摊追加经费毛额 11 590 700 美元(净额 11 175 800 美元)，充作综合团 2008 年 7 月 1 日至 2012 年 12 月 31 日 12 个月期间的维持费；

(b) 分摊毛额 10 094 000 美元(净额 9 657 100 美元)，充作 2012 年 1 月 1 日至 4 月 30 日期间综合团预期行政清理结束工作的经费，但以安全理事会的决定为前提；

(c) 2013 年 1 月 1 日至 6 月 30 日期间为维持和平行动支助账户分摊毛额 3 215 950 美元(净额 2 893 350 美元)，为意大利布林迪西联合国后勤基地分摊毛额 175 600 美元(净额 107 350 美元)。
